







La version que vous consultez n'est pas définitive. Cette fiche d'activité peut encore faire l'objet de modifications. La version finale sera disponible le 1er juin.

5.00 crédits	22.5 h	Q2
--------------	--------	----

Enseignants	Degrave Pauline ;
Langue d'enseignement	Français
Lieu du cours	Louvain-la-Neuve
Thèmes abordés	Le cours aura pour but d'étudier les résultats de recherches récentes consacrées à l'enseignement disciplinaire donné en langue étrangère (CLIL/EMI/immersif). Une partie plus pratique sera consacrée à une analyse de terrain et à la lecture d'articles scientifiques sur la recherche et méthodologie de l'enseignement disciplinaire donné en langue étrangère (CLIL/EMI/immersif).
Acquis d'apprentissage	<p><b>A la fin de cette unité d'enseignement, l'étudiant est capable de :</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 D'analyser de façon critique les résultats de recherches récentes sur la thématique du cours;</li> <li>2 D'élaborer une séquence d'apprentissage sur la base de l'approche intégrée des matières et de la langue étrangère;</li> <li>3 D'analyser de façon critique des séquences élaborées par d'autres enseignants.</li> </ol> <p>Cette unité d'enseignement contribue au développement et à la maîtrise des compétences et acquis des programmes de l'Ecole de langues et lettres suivants (<a href="#">cf. Tableau des AA ELAL</a>).</p>
Modes d'évaluation des acquis des étudiants	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Présence et participation effective aux séminaires, y compris les différentes présentations et travaux intermédiaires (20%) ;</li> <li>• Travail individuel écrit (rapport et analyse des observations en classe CLIL ou présentation d'une séquence d'apprentissage CLIL); (30%)</li> <li>• Examen oral (50%)</li> </ul> <p>Les étudiants en échec, devront représenter un examen oral en août/septembre qui comptera alors pour l'entièreté de la note. Un travail écrit peut-être demandé en prévision de l'examen oral.</p> <p>Les intelligences artificielles (IA) génératives doivent être utilisées de manière responsable et conformément aux pratiques de l'intégrité académique et scientifique. L'intégrité scientifique impliquant que l'on cite ses sources, l'usage d'une IA doit toujours être signalé. L'utilisation des intelligences artificielles pour les tests et les examens est explicitement interdit et sera considéré comme un cas de tricherie.</p>
Méthodes d'enseignement	Classe inversée, assistance à des ateliers relatifs à la didactique de l'enseignement CLIL, observation en classe de CLIL, et lecture d'articles scientifiques sur l'enseignement CLIL.
Contenu	Le séminaire sera centré sur les recherches portant sur le CLIL. Les étudiant-e-s seront invité-e-s à lire des articles scientifiques (rédigés en différentes langues), à préparer du matériel didactique adéquat, à mener des observations de classes et d'apporter un regard critique sur les pratiques existantes.
Bibliographie	Articles scientifiques (rédigés en différentes langues) Lyster, R. (2016), <i>Vers une approche intégrée en immersion</i> , Anjou (Québec)-Les éditions CEC. Banegas, D. L., & Zappa-Hollman, S. (Éds.). (2023). <i>The Routledge Handbook of Content and Language Integrated Learning</i> . Routledge Martens, L. & Van de Craen, P. (eds) (2017). <i>Klaar voor CLIL: Het CLIL-handboek voor Vlaanderen en Nederland</i> . Acco Strobbe, L., Sercu, L. Strobbe, J. (2013) <i>Je vak in een Vreemde taal?</i> Acco

Faculté ou entité en charge:	ELAL
------------------------------	------

Programmes / formations proposant cette unité d'enseignement (UE)				
Intitulé du programme	Sigle	Crédits	Prérequis	Acquis d'apprentissage
Master [120] en langues et lettres françaises et romanes, orientation français langue étrangère	FLE2M	5		
Master [120] en linguistique	LING2M	5		
Master [120] en langues et lettres modernes, orientation germaniques	GERM2M	5		
Master [120] en langues et lettres modernes, orientation générale	ROGE2M	5		
Master [120] en enseignement section 4 : langues modernes	LMOD2M4	5		
Master [120] en enseignement section 4 : langues modernes : traduction et interprétation	TRAD2M4	5		
Master de spécialisation en français langue étrangère	FLE2MC	5		